

- MENU - SPEISEKARTE -

COLD STARTERS KALTE VORSPEISEN

- | | | | | | | | | |
|----|--|------|----|--|------|----|--|------|
| 1. | Sea trio – Salmon in lemon juice, cod in vinegar and Herring in Kashubian style
Seetrio - Lachs in Zitronensaft, Kabeljau in Essig und Hering im kaschubischen Stil | 23zt | 2. | Cheese board - homemade rennet cheese, walnuts, orange-honey sauce
Käsebrett - hausgemachter Labkäse, Walnüsse, Orangen-Honig-Sauce | 23zt | 3. | Served plate of homemade meat products
Serviert Teller mit hausgemachten Fleischprodukten | 22zt |
| | | | | | | 4. | Herring tartare with lemon on toast
Hering Tartar mit Zitrone auf Toast | 16zt |

HOT STARTERS WARME VORSPEISEN

- | | | | | | | | | |
|----|--|------|----|--|------|----|--|------|
| 5. | Goose stomachs for spices in tomato sauce
Gänsebauch für Gewürze in Tomatensauce | 19zt | 7. | Black pudding with onions served with cucumber salad
Grützwurst mit Zwiebeln, Gurkensalat | 15zt | 8. | Potato flan with with chanterelle sauce and pickled cucumber
Kartoffelflan mit Pfifferlingsoße und eingelegten Gurken | 18zt |
| 6. | Chicken liver with apple, pear and onion
Geflügelleber mit Apfel, Birne und Zwiebel | 18zt | | | | | | |

SOUPS SUPPEN

- | | | | | | | | | |
|-----|---|------|-----|--|-----------|-----|--|------|
| 9. | Chicken soup with homemade pasta
Broth Suppe mit hausgemachten Nudeln | 11zt | 12. | Kashubian "żurek" soup with white sausages and eggs, served in a bread bowl
Kaschubische Suppe "żurek" serviert in einer Schüssel Brot, hergestellt mit gehackten Weißwürste und Eier genannt | 13zt/15zt | 13. | Sorrel soup with boiled potatoes with lard
Sauerampfersuppe mit gekochten Kartoffeln mit Schweinefett | 13zt |
| 10. | Tomato soup with rice or pasta
Tomatensuppe mit Reis oder Nudeln | 13zt | | | | 14. | Spicy fish soup
Pikante Fischsuppe | 14zt |
| 11. | Goose bloody soup with fruits homemade dumplings
Goose blutige Suppe mit Obst und hausgemachten Nudeln | 14zt | | | | | | |

HOMEMADE DUMPLINGS HAUSGEMACHTE KNÖDEL

- | | | | | | | | | |
|-----|---|-------------|-----|--|-------------|-----|---|-------------|
| 15. | Dumplings filled with cabbage and mushrooms, served with lard
Teigtaschen mit Kraut und Pilzen, serviert mit Schmalz | 19zt / 14zt | 17. | Kashubian goose meat dumplings, served with a spicy sauce
Kaschubische Gänsefleisch Knödel serviert mit Scharfe Sauce | 24zt / 19zt | 18. | Blueberry dumplings with cream
Heidelbeerknödel- mit weißer Sahne | 23zt / 18zt |
| 16. | Russian dumplings with onions fried on butter
Russische Teigtaschen mit Zwiebeln auf Butter gebraten | 19zt / 14zt | | | | 19. | Meat dumplings, served with lard
Fleischmehlköße mit Schweineschmalz | 21zt / 16zt |

SALADS SALATE

- | | | | | | | | | |
|-----|--|------|-----|--|------|-----|--|------|
| 20. | SALAD WITH SALMON
SALAT MIT LACHS

<i>Baked salmon, arugula, young spinach, tomato, grape, red onion, black cumin seeds, strawberry vinaigrette
Gebackener Lachs, Rucola, junger Spinat, Tomate, Traube, rote Zwiebel, Schwarzkümmelsamen, Erdbeervinaigrette</i> | 25zt | 21. | SALAD WITH RENNET CHEESE
SALAT MIT LABKÄSE

<i>Breaded homemade rennet cheese, lamb's lettuce, roasted beetroot, apple, broccoli sprouts, honey-orange sauce
Panierter hausgemachter Labkäse, Feldsalat, geröstete Rote Bete, Apfel, Brokkolisprossen, Honig-Orangensauce</i> | 25zt | 22. | SALAD FROM KASHUBIAN GOOSE
SALAT AUS KASCHUBISCHER GANS

<i>Confected goose breast, pear marinated in wine, mixed salad, cranberry sauce
Konfierte Gänsebrust, Birne marinierte in Wein, gemischter Salat, Cranberrysauce</i> | 25zt |
|-----|--|------|-----|--|------|-----|--|------|

FISH DISHES FISCHGERICHTE

- | | | |
|---|---|---|
| <p>23. Grilled salmon with horseradish sauce served on boiled potatoes with mixed salad with vinaigrette sauce
Gegrillter Lachs mit Meerrettichsauce serviert auf Salzkartoffeln mit gemischtem Salat mit Vinaigrettesoße 43zt</p> <p>24. Boiled zander in vegetable sauce served on rice with a salad of white radish and red cabbage
Gekochter Zander in Gemüsesoße serviert auf Reis mit einem Salat aus Radieschen und Rotkohl 38zt</p> | <p>25. Fried cod in dough served with fries and sauerkraut salad
Gebratener Kabeljau im Teig mit Pommes und Sauerkrautsalat 34zt</p> <p>26. Baked trout flavored with lemon and dill served on baked potatoes with sauerkraut and red cabbage
Gebackene Forelle mit Zitrone und Dill, serviert auf Ofenkartoffeln mit Sauerkraut und Rotkohl 37zt</p> | <p>27. Duet of cod in batter and pikeperch under herbal coating, served on roasted vegetables with potato cake and chanterelle sauce
Kabeljau in Teig und Zander unter Kräutermantel, serviert auf geröstetem Gemüse mit Kartoffelkuchen und Pfifferlingsoße 41zt</p> <p>28. Fillets of Baltic herring in cream with boiled potatoes and beetroot salad
Filets vom Baltischen Hering in Sahne mit Salzkartoffeln und Rote-Bete-Salat 25zt</p> <p>29. Fisherman's Bowl for four people
Fischplatte vier Personen 140zt</p> |
|---|---|---|

MEAT DISHES FLEISCHGERICHTE

- | | | |
|---|---|---|
| <p>30. Pig shanks on fried cabbage with baked potatoes and horseradish and mustard
Schweineschnitzel auf gebratenem Kraut mit gebackenen Kartoffeln und Meerrettich und Senf 35zt</p> <p>31. Spicy ribs from the meter served on fried cabbage with baked potatoes
Würzige Rippchen vom Meter serviert auf gebratenem Kraut mit gebackenen Kartoffeln 33zt</p> <p>32. Pork chop with bone served in bread on boiled potatoes and fried cabbage
Schweinekotelett mit Knochen diente im Brot auf gekochten Kartoffeln und gebratenem Kohl 28zt/32zt</p> | <p>33. Grilled chicken thigh steak served on roasted vegetables with boiled potatoes and cucumber salad
Gegrilltes Hähnchenschenkelsteak auf geröstetem Gemüse mit Salzkartoffeln und Gurkensalat 27zt</p> <p>34. Kashubian cake with wild boar goulash and beetroot salad
Kashubian cake with wild boar goulash and beetroot salad 36zt</p> <p>35. Goose breast stewed in slightly spicy sauce served with potato dumplings and beetroot salad
Gänsebrust in leicht pikanter Sauce mit Kartoffelknödeln und Rote-Bete-Salat 45zt</p> | <p>36. Beef bits in their own sauce served with boiled potatoes, beetroot salad and cucumber salad "Mizeria"
Rindfleischstückchen in der eigenen Sauce, serviert mit Salzkartoffeln, Rote-Beete-Salat und Gurkensalat „Mizeria“ 43zt</p> <p>37. Pork tenderloin stuffed with spinach served on a chanterelle sauce with dumplings and beetroot salad
Schweinefilet gefüllt mit Spinat serviert auf einer Pfifferlingsauce mit Knödeln und Rote-Bete-Salat 37zt</p> <p>38. Chicken fricassee in vegetable sauce served on rice with white radish salad and red cabbage
Hühnerfrikassee in Gemüsesoße serviert auf Reis mit weißem Rettichsalat und Rotkohl 26zt</p> <p>39. Kashubian meat bowl for 4 people
Kaschubische Fleisch Schüssel für 4 Personen 140zt</p> |
|---|---|---|

VEGETARIAN DISHES VEGETARISCHE GERICHTE

- | | | |
|--|--|---|
| <p>40. Three fried eggs served on boiled potatoes with cucumber salad "Mizeria" and a glass of sour milk
Drei Spiegeleier serviert auf Salzkartoffeln mit Gurkensalat "Mizeria" und ein Glas Sauermilch 19zt</p> | <p>41. Vegetables baked under bechamel sauce served in a pan with boiled potatoes
Gemüse gebacken unter Bechamelsoße diente in einer Wanne mit gekochten Kartoffeln 18zt</p> | <p>42. „Ruchanki“ - yeast cakes with icing sugar
„Ruchanki“: Hefekuchen mit Puderzucker 12zt</p> <p>43. Potato flat-pies with cream
Kartoffel-Pasteten mit Sahne 11zt</p> |
|--|--|---|

DESSERTS DESSERTS

- | | | |
|--|---|--|
| <p>44. ICE CREAM - FLAVORS OF YOUR CHOICE
EISCREME - AROMEN IHRER WAHL 15zt</p> <p>Onion with caramel and walnuts
Zwiebel mit Karamell und Walnüssen</p> <p>Vanilla ice cream with warm cherry sauce
Vanilleeis mit warmer Kirschsauce</p> | <p>45. Homemade cake
Selbst gemachter Kuchen 11zt</p> | <p>46. SORBETS - FLAVORS TO CHOOSE FROM
SORBETS - AROMEN ZUR AUSWAHL 15zt</p> <p>Sorbet with raspberries and beets with roasted almonds and beet sprouts
Sorbet mit Himbeeren und Rüben mit gerösteten Mandeln und Zuckerrüben</p> |
|--|---|--|

MENU FOR CHILDREN MENÜ FÜR KINDER

- | | | |
|--|--|---|
| <p>47. Chicken soup with homemade noodles
Broth Suppe mit hausgemachten Nudeln 7zt</p> <p>48. Blueberry dumplings with cream
Heidelbeerknödel- mit weißer Sahne 17zt</p> | <p>49. Two pancakes filled with cream cheese and strawberry mousse
Zwei Pfannkuchen mit Frischkäse gefüllt und Erdbeer-Mousse 15zt</p> | <p>50. Chicken fillet served with fries and cucumber salad "Mizeria"
Hähnchenfilet serviert mit Pommes und Gurkensalat „Mizeria“ 19zt</p> |
|--|--|---|